Mr. Lévesque has been an enlightened separatist who has always accepted the rules of our Canadian democracy.

And speaking of separatism, Canada has been an example for all the democracies in this world, which cannot be true democracies unless they tolerate heresy. However, democracies cannot tolerate heresy unless it is expressed according to the rules of the democratic game, and Mr. Lévesque has never broken those rules.

One could say it was his duty. Unfortunately, there are many examples in this world of people who do not see it that way.

He did, and I want to thank him for doing so.

The Hon. the Speaker pro tempore: As no other honourable senator wishes to participate, this inquiry is considered as having been debated.

The Senate adjourned until Tuesday, October 8, 1985, at 2 p.m.